

SAN GABRIEL 市

市议会 例会议程

2023 年 5 月 2 日星期二下午 6:30

市政厅会议室

425 South Mission Drive
San Gabriel, California 91776

John R. Harrington
市长

John Wu
副市长

Eric Chan
市议会成员

Tony Ding
市议会成员

Denise Menchaca
市议会成员



Mark Lazzaretto
市执政官

Keith Lemieux
市检察官

Julie Nguyen
市政秘书

Kevin B. Sawkins
市财务主管

如何提交公众意见：

想要提交公众意见的民众可以使用以下其中一个方法。提交公众意见受时间限制。

本人亲自到场：填写发言人卡，注明会议项目编号并在会议开始前提交给市政秘书。每位发言人的每个项目应控管在三(3)分钟。市长可自行缩短时间以为确保每位发言人都能在市议会发言。

如下所述，公众意见可以透过市政府网站以电子方式提交。以电子方式提交的公众意见将被读入纪录。任何干扰本次会议的内容，包括亵渎、淫秽和歧视性语言，均不予宣读。您的意见应在会议当天下午 5:00 前透过电子邮件提交。

网站：请使用我们线上公众意见[公众意见](#)提交您的意见。

线上观看会议

透过以下连结观看会议现场直播：

[市议会会议影片](#)

频道：Public Access Channel 频道 3 直播。

市议会例会议程
2023 年 5 月 2 日星期二

- 宣布会议开始
- 效忠宣誓：市议会成员 Chan
- 点名：市长 Harrington、副市长 Wu、市议会成员 Chan、Ding、Menchaca

1. 议程顺序核准

2. 简报

A. 军事升值月

B. 亚裔美国人与太平洋岛民遗产月

C. 历史保护月

- 认可 **TOYO MIYATAKE STUDIO**
- 认可 **SAN GABRIEL** 苗圃及花店

D. 雅典演讲

3. 公众意见

4. 无异议行事历

无异议行事历列出的所有事项均视为例行议题，除非市议会成员或会议观看人员要求单独讨论，否则其所有提议将以一次动议作出核准表决。

A. 会议记录核准

会议记录是对市议会会议上所采取的官方行动之纪录。

1. 2023 年 4 月 18 日市议会特别会议会议记录。
2. 2023 年 4 月 18 日市议会例会会议纪录。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：核准

B. 物资需求

将财务部门的最新物资需求提交至市议会进行审批。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会核准所提交的物资需求。

C. 2021 年州国土安全计划补助款验收

San Gabriel 市已从 2021 年国家国土安全计划 (SHSP) 中分别获得 San Gabriel 警察局和消防局的补助款 119,354 美元及 62,000 美元。两个公共安全部门都能将这些资金用于国土安全部核准的设备清单中的项目，并提供培训。采购经费将通过州国土安全计划补助款报销。初始支出为 181,354 美元，但会全额报销，无需配套资金。不会对一般基金造成财政影响。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会核准下列内容：

警察局

1. 将「其他补助款」基金的预计收入（帐号 186-3215）与拨款（转出）增加 119,354 美元，并将基本工程／特别专案基金（帐号 124-751-57-99-380）预计收入（转入）与拨款增加 119,354 美元。

消防局

2. 将「其他补助款」基金的预计收入（帐号 186-3215）与拨款（转出）增加 62,000 美元，并将基本工程／特别专案基金（帐号 124-761-57-99-380）预计收入（转入）与拨款增加 62,000 美元。
3. 授权警察局长和消防局长接受 SHSP 补助款，并依照城市采购政策采购有关物品。
4. 授权市执政官签署本市与洛杉矶县之间的分受让人协议，并通过第 23-21 号决议修改 2022-2023 财年营运预算。

D. 条例编号 688 修订 SAN GABRIEL 市法典第 130 章关于一般犯罪，允许某些轻罪进行当地起诉 - 二读通过

该条例的通过将修改 San Gabriel 市法典增加某些轻罪，可以由市检察官办公室在当地起诉。采用该项目不会造成财政影响。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会放弃阅读并采用第 688 号条例，标题为「加州 San Gabriel 市议会条例修订 San Gabriel 市法典第 130 章关于一般犯罪」。

E. 通过决议第 23-27 号，宣布 1 月 28 日为反对仇恨行动日

2023 年 3 月 9 日，加州通过参议院一致决议 15 (SCR 15)；宣布每年的 1 月 28 日为反对仇恨行动日。通过采纳拟议的决议，San Gabriel 市将宣布 1 月 28 日为反对仇恨行动日，呼吁社区集体谴责仇恨行为并庆祝包容性。该项政策不会直接造成财政影响。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会通过第 23-27 号决议，宣布每年的 1 月 28 日为反对仇恨行动日。

F. 达成 SAN GABRIEL VALLEY 政府委员会 (SGVCOG) 对参与 SAN GABRIEL VALLEY 区域车辆行驶里程 (VMT) 分析模型及工具更新的协议第二修正案

社区发展部要求对 San Gabriel Valley 政府委员会 (SGVCOG) 的既有专业服务协议进行第二次修订，以参与 San Gabriel Valley 区域车辆行驶里程 (VMT) 分析模型及工具更新，五年期费用为 15,000 美元。San Gabriel 是参与区域计划的 26 个城市之一，该计划可以使用网路交通筛选工具开发专案以符合《加州环境品质法案》(CEQA) 之目的。资金将从帐号 184-800-00-22-000 提拨，作为 2023-2024 财年预算的一部分。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会核准对 San Gabriel Valley 政府委员会的既有协议备忘录 (MOA) 进行修正，金额不超过 15,000.00 美元，用于实施 San Gabriel 车辆行驶里程 (VMT) 分析模型及工具更新。

G. 人类平等、机会和关系委员会拟议的 2023 年度工作规划

人类平等、机会和关系委员会以最符合 HEAR 委员会目标与范围以及 San Gabriel 的使命，为 2023 日历年制定的 2023 日历年工作规划。该工作规划包括申请 10 月的心理健康展览会 2,500 美元。如果委员会核准该申请，则需要从一般基金中拨款 2,022.82 美元，并从 2022 年市政府收到的 San Gabriel 社区基金会补助款中拨款 477.18 美元。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会审议并核准 HEAR 委员会提交的 2023 年度工作规划。

H. 接受援助消防员补助款并购买洗脱烘干一体机，金额为 37,059.77 美元

San Gabriel 消防局获得 2021 年援助消防员补助款 (AFG) 合计 33,690.70 美元的拨款。消防局建议市议会通过第 23-24 号决议，并授权市执政官核发采购订单购买报告中详述的洗脱烘干一体机。这是由联邦紧急事务管理局管理的美国国土安全 AFG 计划。总支出为 37,030.21 美元。补助款将支付 33,663.83 美元，一般基金有义务支付 3,366.38 美元的相同金额。这些资金使用截止日期为 2024 年 8 月 29 日。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会

1. 通过第 23-24 号决议接受补助款及拨款。
2. 消防局特别专案补助款帐号 #124-761-57-99-390 增加拨款 33,690.70 美元。
3. 授权市执政官核发采购订单购买洗脱烘干一体机，详细资讯参阅员工报告。

5. 公开听证会—无。

6. 持续事务—无。

7. 新事务

A. SMITH PARK 资源讨论 - 匹克球

市政人员在 2022 年 7 月 18 日社区服务委员会的会议上提出社区在 Smith Park 建造匹克球场的要求。社区经过大量审议及参考公众意见，委员会建议市政人

员向市议会提交在 **Smith Park** 增加四个新永久性匹克球场的提案。市政人员研究建造新球场相关的成本，包括铺设混凝土、照明、有挡风玻璃的围栏、人行道、表面处理及布置，并在本报告中详列预算。市政人员建议使用现有的公园影响费来实施新匹克球场，因为这属于合格扩建的公共设施。总费用不得超过 **180,000 美元**。市议会之前已核准在 **2022-2023 财年** 从网球特别活动基金中拨出 **30,000 美元** 的额外资金用于重新铺设和重新布置现有球场。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会审查建造四个新永久性匹克球场的提案，并核准实施该专案所需的资金申请。

B. 讨论关于《纳税人保护及政府问责法》投票倡议 – 请求对官方城市立场作出指示并考虑通过支持或反对投票倡议的第 23-28 号决议

一项名称为《纳税人保护及政府问责法》的投票倡议由多个纳税人保护团体发起及赞助，并收集足够的签名才符合资格参加 **2024 年 11 月** 的选举。市政人员寻求投票倡议的官方立场指导，并考虑确定市政府对该措施立场的决议。讨论市政府对投票倡议的立场不会造成财政影响。投票措施的潜在财务影响难以估计，如果成功，则赞成该倡议的人认为该倡议将为纳税人节省数百万美元，而反对该倡议的人则认为该措施将造成城市数百万美元的收入损失。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会讨论《纳税人保护及政府问责法》，如果需要，则应通过支持《纳税人保护及政府问责法》的第 **23-28 号决议**。

C. 公务员服务、社区服务、设计审查、历史保护和文化资源以及规划委员会的任命

2023 年 4 月 26 日至 27 日，市议会对上述委员会的职缺进行面试，任期至 **2023 年 5 月 31 日** 结束。要求市议会考虑委员会计划与计划外职缺的候补名单任命。该项政策不会直接造成财政影响。

《加州环境品质法案》(CEQA) 判定：非《加州环境品质法案》(CEQA) 指南第 15378 节定义的项目。

行动建议：

市政人员建议市议会任命专员负责招聘公务员、社区服务、设计审查、历史保护和文化遗产以及规划委员会的计划与计划外职缺，并选择希望在出现任何计划外职缺时新增到候补名单的人员。

8. 公众意见

9. 市执政官报告

10. 市议会意见/会议报告

每一名市议会成员均可就一般资讯及/或关注事项向市议会和公众发表谈话。市议会成员还可对他们参加过的所有大会及/或会议进行汇报。

11. 非公开会议

12. 休会

市议会将休会以纪念 **Maryann Baldonado**。

下一次市议会例会将于 **2023 年 5 月 16 日** 星期二下午 **6:30** 举行。每次会议审议事项的资讯将于市议会会议前的星期五在 www.sangabrielcity.com 市政网站上公布。

可供查阅的资料。 您可以透过以下网站线上查看议程项目：www.sangabrielcity.com/agendacenter，或亲自前往市政厅，地址：**425 South Mission Drive, San Gabriel, CA 91776**。在本议程签核后向市议会提交与本议程项目相关的材料并发布在市网站上。

残障者。 依据 1990 年《美国残障者法案》第 202 条要求，本议程将根据要求，以合适的其他格式，提供给残障者。

需要翻译之人。 需要会议翻译之人必须在会议召开之前，至少提前 **48 小时** 透过 cityclerk@sgch.org 通知市政秘书部门。

是否对本议程有疑问？ 如果任何人在会议召开之前对以上任何议程项目有任何疑问，请在正常办公时间内，透过 cityclerk@sgch.org 联络市政秘书。

*如果任何残障者需要我们作出调整或提供便利以使其参加会议，则应尽量在会议前至少 **48 小时** 传送电子邮件至 cityclerk@sgch.org 向市政秘书提出申请。*